



# RAJCE GMINNE

VII rok wydawnictwa

PAWŁOWICE Nr 6 (163) 1-15.04.2001r.

ISSN 1640-8071

Cena: 1,10 zł (w tym 7% Vat)

- GOLASOWICE
- JARZĄBKOWICE
- KRZYŻOWICE
- PAWŁOWICE
- PIELGRZYMOWICE
- PNIÓWEK
- WARSZOWICE

Dzieje Gospodarcze Ziemi Pszczyńskiej

## POWIATOWY KONKURS PLASTYCZNY



Już po raz drugi SP w Warszowicach była gospodarzem podsumowania konkursu powiatowego

Powiatowe Ognisko Pracy Pozaszkolnej w Pszczyńce podjęło inicjatywę Bractwa Gospodarczego Związku Górnośląskiego i ogłosiło konkurs plastyczny pod nazwą "Dzieje Gospodarcze Ziemi Pszczyńskiej".

więcej na stronie 6 i 7

### W NUMERZE:

strona **3**

**Ścieżki rowerowe i dobrodziejstwa lasu**

strona **5**

**Gminna Liga Skata**

strona **9**

**Nasi maturzyści**

strona **10**

**Kronika policyjna**

strona **12**

**Koszykówka górą**

### Wesołego Alleluja !!!



*Kiedy Wielka Noc nastanie,  
życzymy wszystkim  
na Zmartwychwstanie  
dużo szczęścia i radości,*

*które niechaj zawsze gości  
w dobrym sercu, w jasnej  
duszy i niech wszystkie  
żale zgłuszy...*

*wszystkiego co najlepsze na  
nadchodzące Święta  
Wielkanocne  
na ręce mieszkańców gminy  
składają*

**Franciszek Dziendziel**  
przew. Rady Gminy  
w imieniu Rady i własnym

**Damian Galusek**- wójt gminy  
w imieniu  
Zarządu Gminy i własnym

# Za nami kolejna sesja Rady Gminy

22 marca w sali sesyjnej Urzędu Gminy spotkali się radni uczestniczący w XXVII sesji którą prowadził przewodniczący Rady Gminy Franciszek Dziendziel.

Wójt Gminy Damian Galusek przedstawił informację o działalności międzysesyjnej Zarządu i Urzędu Gminy, a następnie przewodniczący komisji stałych Rady Gminy zdali relację z prac w okresie międzysesyjnym

Miłym akcentem obrad było podziękowania za dobrą współpracę z władzami gminy złożone na ręce ustępującego sołtysa Krzysztofowi Stachowiczowi i przedstawienia radnym nowego sołtysa Stefana Wróźki Kwiaty i serdeczności od władz Gminy otrzymał również sołtys Stanisław Goszyc, który już dwudziesty rok godnie sprawuje

swój urząd w Sołectwie Pniówek

Radni podjęli uchwały w sprawie: powołania komisji konkursowych do przeprowadzenia konkursów na stanowiska dyrektorów: Szkół Podstawowych: nr 1 w Pawłowicach, w Pielgrzymowicach, w Warszawicach oraz Publicznych Gimnazjów: nr 1 w Pawłowicach, nr 2 w Pawłowicach, nr 3 Pielgrzymowicach.

Podjęto również uchwałę w sprawie zmian w budżecie gminy na 2001 rok oraz w sprawie zmiany w uchwale dotyczącej powołania inkasentów.

Radni przyjęli także "Sprawozdanie z realizacji Gminnego Programu Profilaktyki i Przeciwdziałania Alkoholizmowi za 2000 rok". Sprawozdanie to omówiliśmy szerzej w poprzednim numerze.

## Biskup Bernacki w Gminie

Jego Eksceleńcja Ksiądz Biskup Gerard Bernacki odwiedza parafie naszego dekanatu. Wierni naszych parafii tłumnie odwiedzali świątynie by spędzić czas na modlitwie i spotkać się ze swym Arcypasterzem. Mimo wielu obowiązków, ksiądz biskup znalazł też chwilę czasu by spotkać się z gminnymi urzędnikami. 26 marca w godzinach przedpołudniowych ks. biskupa Gerarda Bernackiego oraz towarzyszących mu Ks. Adama Niedziela i gospodarza parafii - Ks. Proboszcza Gerarda Wochnika powitali w Urzędzie Przewodniczący Rady Gminy Franciszek

Dziendziel i Wójt Damian Galusek. Obecny był także wiceprzewodniczący Rady Gminy Bronisław Kielkowski i Zastępca Wójta Marian Bęben. Spotkanie było dobrze przygotowane i choć uczestniczyli w nim prawie wszyscy urzędnicy - urząd pracował bez zakłóceń. Jego Eksceleńcja żywo interesował się funkcjonowaniem Urzędu problemami i sukcesami gminy które przedstawił Wójt Galusek oraz zwykłymi ludzkimi sprawami starając się zamienić z każdym z obecnych choć kilka słów.

Panowie.... naprawdę warto

## BEZPŁATNE BADANIA DLA MĘŻCZYŹN

W ramach programu "PROSTATA 2001" mężczyźni gminy Pawłowice, mogą bezpłatnie skorzystać z porady lekarza specjalisty w Poradni Urologicznej, Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego Nr 2 w Jastrzębiu Zdroju przy Alei Jana Pawła II 7.

Do powyższej poradni można dzwonić pod nr tel. 47-84-200 wew. 263 lub bezpośrednio do lekarza pod nr tel. 47-84-429.

Warunkiem przyjęcia na badanie lekarskie jest: posiadanie ubezpieczenia w Śląskiej Regionalnej Kasie Chorych oraz wiek od 50 do 64 lat.

Lekarz przyjmuje codziennie:

poniedziałek, środa, czwartek, piątek od godz. 10.00

wtorek od godz. 8.30.

## Leczenie uzdrowiskowe

Skierowanie na leczenie uzdrowiskowe wystawia lekarz ubezpieczenia zdrowotnego: podstawowej opieki zdrowotnej lub specjalista, tj. lekarz posiadający kontrakt z kasą chorych. Przekazane przez lekarza skierowanie w kasie chorych opiniuje zatrudniony w niej lekarz specjalista w zakresie balneoklimatologii i medycyny fizykalnej. W razie potrzeby może on zażądać od lekarza wystawiającego skierowanie uzupełnienia dokumentacji medycznej lub dodatkowych badań pacjenta. Potwierdzone przez lekarza balneologa skierowanie, jeżeli są miejsca w odpowiednim dla rodzaju schorzenia pacjenta w uzdrowisku, zostaje doręczone osobie ubezpieczonej. W Śląskiej Kasie Chorych czas oczekiwania na skierowanie, jeżeli zostało ono potwierdzone przez kasę chorych, wynosi maksymalnie 4 tygodnie.

Ubezpieczony pokrywa część kosztów zakwaterowania i wyżywienia. Za opiekę lekarską i zabiegi płaci kasa chorych.

Uzdrowiska prowadzą leczenie w:

- szpitalach uzdrowiskowych dla dorosłych: 24-dniowe, bezpłatne, w ramach czasowej niezdolności do pracy;

- sanatoriach uzdrowiskowych: 24-dniowe, w ramach urlopu, z częściową odpłatnością za wyżywienie i zakwaterowanie;
- leczenie uzdrowiskowe ambulatoryjne w ramach ubezpieczenia zdrowotnego.

W Śląskiej Kasie Chorych leczenie uzdrowiskowe dla dzieci w wieku od 3 do 15 lat odbywa się w szpitalach uzdrowiskowych, trwa 42 dni (w przypadku schorzeń narządu ruchu - 54 dni) i jest bezpłatne. Leczenie sanatoryjne dla dzieci w wieku od 3 do 6 lat odbywające się pod opieką rodzica lub opiekuna trwa 24 dni i jest dla dziecka bezpłatne. Dziecko nie ponosi więc kosztów wyżywienia i zakwaterowania w prewenterium i sanatorium uzdrowiskowym. Natomiast rodzic lub opiekun pokrywa pełne koszty pobytu (wyżywienie i zakwaterowanie, ewentualnie leczenie). Opłata ta jest ustalana indywidualnie przez dyrektora placówki w zależności od sezonu.

Pacjent ma prawo do otrzymania skierowania nie wcześniej niż po upływie 12 miesięcy od daty zakończenia poprzedniego leczenia.

Wyjeżdżając na leczenie uzdrowiskowe pacjent powinien zabrać:

- dokumentację medyczną (karty informacyjne leczenia szpitalnego, opinie specjalistów, posiadane zdjęcia rtg itp.)
- stale pobierane leki na cały okres pobytu w uzdrowisku;
- strój sportowy umożliwiający udział w zajęciach gimnastycznych i spacerach.

**ZDANIEM RADNEGO p. Bolesława ORACZA**  
kierownika Leśnictwa Lasów Państwowych w Pawłowicach

# Ścieżki rowerowe i dobrodziejstwa lasu

Jako leśnika i radnego zainteresował mnie pomysł wójta p. Damiana Galuska, żeby w gminie (zwłaszcza wokół Pawłowic oraz Osiedla) wyznaczyć i urządzić ścieżki rowerowe.

Zainteresował z dwóch powodów.

## CO DO WYKORZYSTANIA

Po pierwsze - w porównaniu ze średnią powiatu pszczyńskiego gmina ma stosunkowo mało lasów. Zajmują one tylko 9,6 procent powierzchni i w gorszej sytuacji jest jedynie gmina Goczałkowice-Zdrój z 2%. No, ale to jednak źródło. A wyprzedzają nas takie gminy jak Kobiór aż z 81,6 procenta, Suszec z 74,4 procenta, Pszczyna z 29,4 procenta. Rozumiałe więc, że musimy chronić lasy, jednocześnie jakoś udostępnić mieszkańcom (z zachowaniem wszelkich obowiązujących przepisów ostrożnościowych!). Jednocześnie te lasy mają charakter gospodarczy, czyli służą pozyskiwaniu drewna, są wzmacniane nowymi nasadzeniami i tak dalej.

Po drugie - rozumiem, że tym większe jest zainteresowanie mieszkańców ożywym, a nawet ozdrowieńczym kontaktem z lasem. Jednakże kontakt ten powinien służyć obu stronom - tzn. nie szkodzić lasom, pomagać ludności. Dlatego obowiązują ostre zakazy dowolnego wstępu na tereny leśne, nie mówiąc już o wjeżdżaniu do nich samochodami, urządzaniu pikników, paleniu ognisk i tworzeniu dzikich wysypisk śmieci.

## PIERWSZA: LECZ NIE OSTATNIA

Kontakt już bardzo zurbanizowanych Pawłowic i Osiedla jest dla mieszkańców równie ważny jak potrzebny. Obcowanie z drzewostanem, z posyciem, z zielenią, przypatrywanie się życiu zwierząt i ptaków (na tyle, na ile ich zwyczajnie dozwala!) daje człowiekowi bardzo wiele. Zwłaszcza młodemu pokoleniu, które chcemy wychować ekologicznie i w szacunku dla przyrody. Bo przecież dawno nierealne stało się przysłowie naszych праојсјоw "Nie było nas - był las, nie będzie nas - będzie las". Teraz się odwróciło - my możemy być, ale lasy mogą skurczyć się do niebezpiecznych rozmiarów, co grozi trudnymi do obliczenia zagrożeniami dla wszelkiego istnienia.

Kierowane przeze mnie leśnictwo, dla próby i sprawdzenia samego siebie, uczestniczyło w wytyczeniu dwóch takich ścieżek rowerowych. Myślę, że trafnie.

Pierwszym krokiem było wytyczenie i oznakowanie traktu rowerowego o dł. 4 km, biegnącego z Pawłowic do Strumienia. Trasa ta stanowi alternatywę dla bardzo ruchliwej

drogi E-93 (Katowice-Wisła) gdyż przejazd rowerem po trakcie jest porównywalny z przejazdem samochodem po drodze szybkiego ruchu (gdy wliczymy czas potrzebny na włączenie się do ruchu samochodu, przejazd przez skrzyżowanie i ustępowanie pierwszeństwa). Wjazd na trasę od strony Pawłowic znajduje się za wiaduktem kolejowym (jadąc od centrum) na ul. Zjednoczenia. Wjazd od strony Strumienia znajduje się przy ul. Pawłowickiej (stara droga do Strumienia).

Dodatkowym argumentem przemawiającym za jazdą po trakcie jest piękno otaczającej przyrody, bogaty drzewostan dający latem schronienie przed słońcem oraz możliwość spotkania "oko w oko" z historią, gdyż trasa biegnie po grobli rozgraniczającej kiedyś zabór pruski i austriacki (przy końcu trasy znajduje się dobrze zachowany słup graniczny).

Druga trasa biegnie przez sołectwa: Pawłowice, Golasowice, Pielgrzymowice i Jarząbkowice tworząc pętlę o łącznej długości 23 km. Trasa rowerowa została tak dobrana, aby uwzględnić uczęszczane przez miejscową społeczność drogi, ale także tak by zaprezentować najpiękniejsze okolice południowej części Gminy Pawłowice.

Trasa ta łączy południową część gminy z centrum, tj. Pawłowicami i spełnia przede wszystkim rolę rekreacyjną. Pawłowice zamieszkuje ponad 10.000 mieszkańców, centrum jest stosunkowo mocno zatłoczone, a wytyczony szlak rowerowy umożliwi szybkie i bezkolizyjne opuszczenie zurbanizowanych Pawłowic i prowadzi na tereny obfitujące w lasy, stawy oraz liczne pagórki.

Mieszkańcom gminy proponujemy w ten sposób piękne bliskie wycieczki w urozmaicone okolice oraz ciekawe widoki. Co ważniejsze - za darmo. Bo przecież istnieje i rozwija się u nas zwyczaj urządzania w wolne dni wycieczek rowerowych całymi grupami lub całymi rodzinami. O zdrowotności sportu rowerowego nie ja powinienem przekonywać.

## CZYJE I JAKIE POŻYTKI

Oczywiście i leśnicy widza w tym pewne swoje korzyści. Powiedzmy, że powinny być po każdej stronie. Bo:

- ścieżki zapewnią planowe wykorzystywanie zasobów leśnych dla celów rekreacyjnych;

- stworzą chętnym możliwości bliższego obcowania z przyrodą, której las jest nieprzebranym źródłem;

- ułatwią tanią a wzbogacającą człowieka turystykę po najbliższej okolicy (przecież wiadomo, że wielu lepiej zna Chorwację, Gre-

cję czy Hiszpanię niż WŁASNE strony!);

- będą uczyć szacunku dla przyrody w całej jej zmienności, pięknie i majestacie;

- stopniowo wyrobią także szacunek dla tej sumy wartości, które tworzy las.

Wreszcie upowszechnienie takiej turystyki rowerowej przyczyni się do sprowadzenia młodzieży z niezbyt bezpiecznych ulic czy to Pawłowic, czy to Osiedla, czy właściwie każdej innej miejscowości w gminie.

## NADZIEJE, OCZEKIWANIA...

W nadziejach i oczekiwaniach posunę się nawet dalej.

Przecież taki rodzinny lub grupowy wyjazd cichymi rowerami w pogodne dni wiosny, lata, jesieni (i do późna!) może być tylko dobroczynny, wiązać ludzi między sobą. I to jest chyba najważniejsze.

Pierwsza ścieżka prowadzi aż do kamiennego słupa dawnej granicy Niemiec i Austro-Węgier, bo przez te lasy przebiegała linia dwóch zaborów. Zresztą jeszcze w Pielgrzymowicach, Golasowicach i Jarząbkowicach - że nie pójdę dalej - istnieją obyczajowo-kulturowe podziały na "prusoków" i "cysaroków". I ciągle jeszcze bywa, że odbijają się one na lokalnych stosunkach między ludźmi.

Gdy o ten słup idzie - jest on już zabytkiem historycznym. Boję się, aby jacyś gortliwi zbieracze pamiątek nie próbowali - jak to się zdarza! - wziąć sobie kawałek... do domu.

Myślę, że niewielkim kosztem gmina mogłaby ten relikwiarz przeszłości opatrzyć jakąś twarzą a przejrzystą osłoną. Są już takie masy plastyczne. Bo słup powinien stać tam, gdzie go zaborcy postawili i przypominać kolejnym pokoleniom trudną przeszłość narodu!

## BĘDZIE CIĄG DALSZY

Przygotowujemy dalsze ścieżki. Wiążemy je również z nadzieją na agroturystykę, która powinna stać się szansą dochodową dla pewnej grupy gospodarstw choćby trzech wymienionych przed chwilą miejscowości.

Gdy to nastąpi poprosimy "Gminne Racje" o wydrukowanie poglądowej mapki, którądy i dokąd można jeździć.

Natomiast od właściwego referatu Urzędu Gminy oczekujemy dobrego oznakowania ścieżek tablicami obowiązującymi według Kodeksu Drogowego. Inaczej mogą wystąpić nadużycia.

A jako radny bardzo chcę, żeby podjęcie pomysłu wójta, służyło mieszkańcom, ich zdrowiu i wypoczynkowi ale też nie zaszkodziło lasom.

# Niedaleko ...pod palmami



Pod palmami, wśród kaktusów... a tak blisko domu.



Kto z nas nie chciałby znaleźć się w egzotycznym miejscu pod palmami? Okazała się, że to marzenie można zrealizować.

Niedawno uczniowie Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Pielgrzymowicach odwiedzili Palmiarnię w Gliwicach, gdzie mogli poczuć zapach tropiku i powiew pustyni.

Miłośnicy bliskich i dalekich podróży zwiedzili pawilony ekspozycyjne, gdzie zgromadzono ok. 6000 roślin pochodzących z różnych zakątków świata. Oczywiście, największym zainteresowaniem cieszyły się liczne gatunki kilkunastometrowych palm, a wśród kaktusów - okaz popularnie zwany "fotelem teściowej". Ciekawość uczniów wzbudził także pawilon z ro-

ślinami użytkowymi, w którym kwitły i owocowały rośliny cytrusowe. Swym ogromem przyciągały wzrok liście bananowca z licznymi bananami. Można także było podziwiać dojrzewające pestkowce kilkumetrowych kaw, czy smaczne figi oraz zobaczyć wiele gatunków roślin "przyprawowych" przydatnych w każdej kuchni.

Egzotycznej atmosferze towarzyszył świergot ptaków śpiewających. Dużą atrakcją były piranie pływające w oczku wodnym.

Bogate zbiory roślin Palmiarni, dzięki swej różnorodności, służą nie tylko zaspakajaniu zainteresowań zwiedzających, lecz także celom dydaktycznym.

Dzięki tej wyprawie do "zielonej oazy" na Śląsku uczniowie pogłębili swoje wiadomości i zainteresowania z różnych dziedzin - głównie z botaniki i geografii.

**Irena Kempny-Delijewska**  
nauczycielka geografii w ZSO w Pielgrzymowicach

## OBWIESZCZENIE

Zgodnie z art. 18 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku o zagospodarowaniu przestrzennym wraz z późniejszymi zmianami (tekst jednolity Dz.U.Nr 15 poz. 139 z 1999r.) oraz uchwałą Rady Gminy w Pawłowicach nr VIII/80/99 z 29 maja 1999r.

### ZARZĄD GMINY W PAWŁOWICACH zawiadamia

że przystępuje do sporządzenia "Miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego" sołectwa Pielgrzymowice w Gminie Pawłowice.

Teren objęty opracowaniem ograniczony jest:

- od północy granicą z miastem Jastrzębie Zdrój;
- od wschodu granicą z sołectwem Golasowice;
- od południa granicą z miastem i gminą Strumień;
- od zachodu ulicami Sosnową, Grunwaldz-

ką, Zebrzydowicką, Golasowicką, Powstańców oraz Ruptawską.

Zainteresowani mogą zgłaszać wnioski wyżej wymienionego planu. Wnioski na piśmie należy składać w Urzędzie Gminy Pawłowice, ul. Zjednoczenia 60 w terminie do dnia 10 maja 2001r. Wnioski powinny zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości której dotyczy.

**Za Zarząd**  
wiceprzewodniczący Zarządu  
inż. Marian Bęben

## ODESZLI OD NAS

Spieszmy się kochać ludzi - tak szybko odchodzą - te słowa poety i księdza J. Twardowskiego nie będą naszym mottem. Całkiem niedawno Byli między nami a już odprowadziliśmy Ich na nasze cmentarze. Wśród tych których pożegnaliśmy znaleźli się:

**Hawełka Stanisław**  
z Pielgrzymowic, lat 63;  
**Mundry Rudolf** z Pniówka, lat 86;  
**Pławecki Jerzy** z Warszowic, lat 59;  
**Kornas Józef** z Golasowic, lat 52;  
**Podruczna Zofia**  
z Golasowic, lat 79;  
**Klimosz Hildegarda**  
z Pawłowic, lat 72.

**RIp**

## Klasyfikacja drużynowa

**Gminna Liga Skata**

miejsce	sołectwo	I turniej	II turniej	III turniej	IV turniej	V turniej	RAZEM
I	Krzyżowice	6976	5769	6270	5757	5572	30344
II	Osiedle	5519	5454	6132	4881	5424	27410
III	Pielgrzymowice	4356	5240	5743	4218	5327	24874
IV	Golasowice	3440	4391	4887	6393	4441	23552
V	Warszowice	3831	4891	4235	4978	3756	21691
VI	Pniówek	2903	4343	3072	4858	2943	18119
VII	Pawłowice	2406	2700	2949	4256	4373	16684

**I turniej w Pielgrzymowicach:**

1. Krzyżowice
2. Osiedle
3. Pielgrzymowice

**II turniej w Krzyżowicach:**

1. Krzyżowice
2. Osiedle
3. Pielgrzymowice

**III turniej w Pawłowicach:**

1. Krzyżowice
2. Osiedle
3. Pielgrzymowice

**IV turniej w Warszowicach:**

1. Golasowice
2. Krzyżowice
3. Warszowice

**V turniej w Osiedlu:**

1. Krzyżowice
2. Osiedle
3. Pielgrzymowice



Zdobyte puchary cieszą wszystkich.

**Klasyfikacja końcowa Gminnej Ligi Skatowej**

miejsce	nazwisko i imię	sołectwo	wynik
1	Tłołka Piotr	Krzyżowice	8072
2	Jasiński Stanisław	Osiedle	7774
3	Węgrzynowicz Marian	Krzyżowice	7368
4	Getler Henryk	Krzyżowice	7355
5	Pindel Tadeusz	Golasowice	7293

**Wiele pisaliśmy  
o Gminnej Lidze  
Skata, towarzysząc  
zmaganiom  
turniejowym.  
Dziś czas na  
podsumowanie.**

**pozostali uczestnicy wg kolejno zajmowanych pozycji, od 6-tęgo miejsca:**

Reclik Stanisław - Pielgrzymowice, Niemiec Herbert - Krzyżowice, Lubski Krzysztof - Osiedle, Nogły Grzegorz - Pawłowice, Oślizło Sebastian - Osiedle, Szymaniec Tomasz - Osiedle, Staniek Bronisław - Golasowice, Krentosz Józef - Krzyżowice, Kamzela Jan - Pawłowice, Woźnica Bernard - Krzyżowice, Szweda Ryszard - Krzyżowice, Kurasiewicz Ryszard - Golasowice, Gunia Eugeniusz - Pielgrzymowice, Wiatrok Kazimierz - Pielgrzymowice, Harazin Henryk - Warszowice, Oślizło Stanisław - Osiedle, Kielkowski Marek - Pielgrzymowice, Getler Cecylia - Krzyżowice, Pindel Krzysztof - Golasowice, Fizia Józef - Krzyżowice, Zonenberg Andrzej - Krzyżowice, Szewczyk Bernard - Krzyżowice, Helis Adam - Warszowice, Krętosz Ignacy - Warszowice, Paszek Bogdan - Osiedle, Reclaw Leszek - Pniówek, Chromik Franciszek - Pniówek, Kiepusa Bolesław - Pniówek, Stępień Tadeusz - Pielgrzymowice, Płonka Roman - Pielgrzymowice, Tchórz Henryk - Warszowice, Grabowski Janusz - Warszowice, Bardzik Ryszard - Pielgrzymowice, Biniak Paweł - Osiedle, Ogierman Stanisław - Pielgrzymowice, Gawłowski Paweł - Krzyżowice, Foltyn Tomasz - Pniówek, Orszulik Stanisław - Pniówek, Łukasek Józef - Warszowice, Goszyc Stefan - Pawłowice, Stachowicz Franciszek - Krzyżowice, Moczulski Józef - Pawłowice, Goik Zdzisław - Pniówek, Herisz Bernard - Warszowice, Kocott Ludwik - Pielgrzymowice.

**Wszystkim serdecznie GRATULUJEMY!!!**

dalszy ciąg ze strony 1

# POWIATOWY KONKURS PLASTYCZNY

Na zaproszenie odpowiedziało 13 placówek oświatowych z terenu powiatu pszczyńskiego: SP Ćwiklice, SP Góra, SP Jankowice, SP Krzyżowice, SP Łąka, Publiczne Gimnazjum nr 1 Pszczyna, Publiczne Gimnazjum nr 4 Pszczyna, Dom Dziecka Pszczyna, POPP Pszczyna, Publiczne Gimnazjum nr 2 Pszczyna, SP nr 2 Pawłowice, SP Radostowice, SP Warszowice.

Nadesłane prace wykonano w technikach graficznych i rysunkowych. Łącznie nadesłano 90 prac. Z tej liczby 32 zostały nagrodzone, a 20 wyróżnione.

Jury obradowało w następującym składzie:

mgr Aleksandra Hoczek - doradca metodyczny WOM Bielsko-Biała,

mgr Katarzyna Wybrańczyk - nauczycielka plastyki w SP Ćwiklice i PG nr 4 w Pszczynie,



Paweł Kiermasz - instruktor plastyki Pszczyńskiego Centrum Kultury,

mgr Barbara Zembok Sopot - dyrektor POPP w Pszczynie,

Matylda Sierka - wice dyrektor POPP w Pszczynie.

Prace młodych artystów, ukazujące m.in.: zajęcia przodków, ich narzędzia pracy, ubiory, obyczaje, cykle produkcyjne, wytwory, trud dnia codziennego, radość i spokój świąteczny, osadzone w przyrodzie powiatu pszczyńskiego, wzbudziły uznanie Jury i szczerą podziw zwiedzających.

Trud badawczy, wizje i wytwory plastyczne (zgodnie z werdyktem Jury) zostały nagrodzone obficie licznymi nagrodami dzięki hojności grupy dobrodziejów (sponsorów). Nie zabrakło też dyplomów dla szkół, upominków dla nauczycieli plastyki i dyrektorów placówek.

## A oto lista sponsorów:

Starostwo Powiatowe w Pszczynie; Bractwo Gospodarcze Związku Górnośląskiego; Rada Rodziców SP w Warszowicach; Firma Przewozowa p. M. Piotrowski, Warszowice; Usługi Stolarskie p. P. Penter, Warszowice; Zarząd Gminy Pawłowice; Agencja Fotografii Szkolnej J. Harańczyk, Bielsko-Biała.

29 marca w sali gimnastycznej i w szkole w Warszowicach została zorganizowana wystawa pokonkursowa wzbogacona o ekspozycję kultury materialnej ze wsi Warszowice (np. haftowane obrusy, makatki, kapy, narzuty i stroje w tym: jakle, kiecki, fortuchy, zopaski, narzędzia i przybory - rolnicze, ogrodnicze, gospodarskie, fotograficzne, pomieszczeniowe, rozrywkowe, kultowe i religijne).

Ze zgromadzonych około 300 eksponatów, wię



zość liczy grubo ponad 100 lat. Będą one eksponowane na "WYSTAWIE" do 22 kwietnia br. Być może jest to początek "Izby Regionalnej" w szkole i przyczynek do głębszych (dalszych) badań entograficznych.

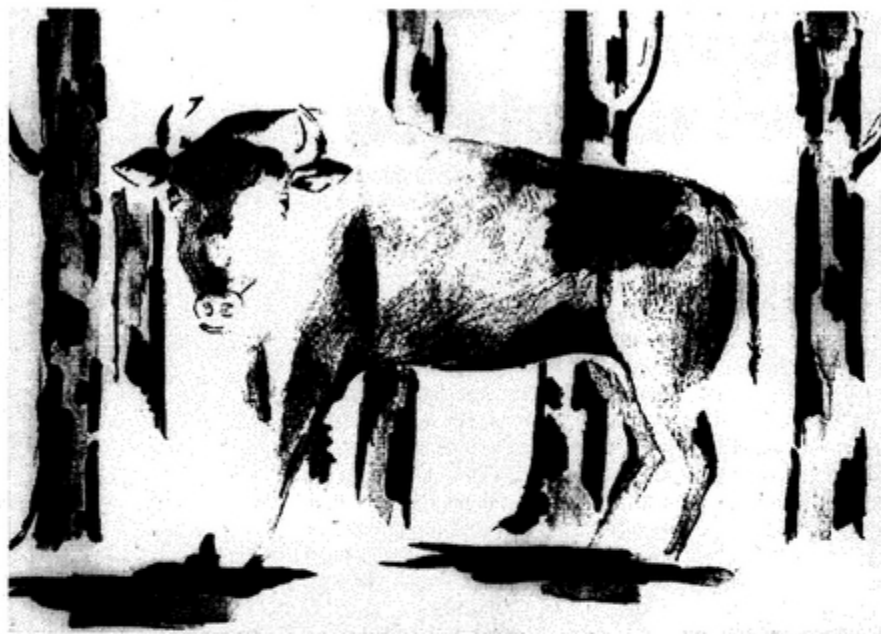
Za udostępnienie Pamiątek Rodzinnych - organizatorzy wystawy: **Jerzy i Matylda Sierkowie** dziękują serdecznie wszystkim ofiarodawcom a w szczególności:

**Janowi i Marii Foksom;**  
**Szcapanowi i Teresie Foksom;**  
**Franciszkowi i Anieli Podleśnym;**  
**Mirosławowi i Piotrowi Penterom;**  
**Ambrożemu i Celinie Kojzarom;**  
**Teresie Szymura, Agnieszce Myśliwiec**  
**i wielu innym.**

**Honorowymi gośćmi imprezy byli:**

- **Henryk KOLARCZYK** - starosta pszczyński;
- **Damian GALUSEK** - wójt gminy Pawłowice;
- **Marian BĘBEN** - wice wójt gminy Pawłowice;
- **Andrzej ŻŁOTY** - prezes Bractwa Gospodarczego Związku Górnośląskiego;
- **Zygmunt ORLIK** - historyk - kronikarz dziejów "Ziemii Pszczyńskiej"
- **Krystyna ŚWIERKOT** - naczelnik W.Oś. w Pszczynie.

Dekoracji słowno-muzyczno-ruchowej pod kierownictwem p. **Danuty Heczko** dokonał zespół taneczny dzieci z SP w Warszowicach.



Otwarcia wystawy dokonał Starosta p. **H. Kolarczyk** i p. wice dyrektor POPP **Matylda Sierka**.

Całość wymyśliła i zrealizowała p. **Matylda SIERKA**.

**Wśród nagrodzonych znaleźli się:**

Magdalena Staroń - SP Krzyżowice; z SP Warszowice: Mateusz Myrczek, Łukasz Tu-rocha, Przemysław Tekla, Sebastian Wziętek, Katarzyna Wawrzyczek, Magdalena Ha-

nusek, Mateusz Pisarek, Katarzyna Kot, Be-ata Lala, Agata Podleśny, Agnieszka Ziebu-ra, Aneta Orszulik, Artur Wowra.

**Wyróżnieni:**

Ewelina Olbrich - SP Krzyżowice; Natalia Wyrwich - PG Nr 2 Pawłowice; Dominika Bra-chaczek - SP 2 Pawłowice; Martyna Lasek - SP Warszowice; Dawid Lala - SP Warszowi-ce; Malwina Kuś - SP Warszowice; Hanna Klimza - Warszowice; Mariola Weisman - Warszowice.

## Komunikat dla rolników

Zgodnie z rozporządzenie Nr 4/2001 Wojewody Śląskiego z dnia 21 marca 2001r. w sprawie wprowadzenia nakazów, zakazów i ograniczeń na terenie województwa śląskiego w związku z zagrożeniem wystąpienia poprzez przeniesienie pryszczycy - choroby zakaźnej zwierząt w § 3 tego rozporządzenia Wojewoda zakazał: swobodnego obrotu zwierzętami wrażliwymi na pryszczycę.

Każdy wywóz i wwóz zwierząt na teren i z terenu gospodarstwa w obrębie województwa śląskiego może odbywać się tylko za zgodą właściwego Powiatowego Lekarza Weterynarii.

Zgodnie z postulatami rolników z zebrań informacyjnych o zapobieganiu pryszczycy, które odbyły się w dniach 27-29 marzec br. Urząd Gminy upoważnił w Powiatowym Inspektoracie Weterynaryjnym o zapobieganiu wnioskuje w Powiatowym Inspektoracie Weterynaryjnym w Pszczynie, aby ten upoważnił do wydawania takich świadectw zdrowotności zwierząt lekarzy weterynaryjnych w prywatnych lecznicach zwierząt.

Wniosek Gminy Pawłowice został załatwiony negatywnie z uwagi na obowiązujące przepisy weterynaryjne w okresie zagrożenia chorobami zakaźnymi zwierząt.

Okres ten obowiązuje aż do odwołania w związku z zagrożeniem pryszczycą zwierząt w naszym województwie.

## OGŁOSZENIE

Kółko rolnicze w Warszowicach ul. Pszczyńska 138 posiada do sprzedaży następujący sprzęt:

- ciągnik Ursus C-360 (rok produkcji 1986);
- opryskiwacz Pilmet (400 litrów).

W/w sprzęt można oglądać w KR Warszowice ul. Pszczyńska 138 w godzinach 7.00-9.00.

# Dwójka powitała wiosnę

Z nadejściem wiosny wiąże się wiele zwyczajów, które przekazywane są z pokolenia na pokolenie. W SP nr 2 w Pawłowicach również kultywuje się wiosenne zwyczaje.

*"Z Marzanną idziemy, z gaikiem,  
ze śpiewem przez całe miasto.  
Świeci nad nami słońce,  
a w oczach mamy jasność".*

Tymi słowami uczniowie klas I-III rozpoczęli i zaakcentowali pochód wiosenny po ulicach Pawłowic. Szli radośnie z Marzanną i kolorowymi gaikami, które wcześniej samodzielnie wykonali. Wiedzieli też, co oznaczają dane symbole: kukła ze słomy - marzanna uosabia zimę i że utopienie jej lub spalenie jest konieczne, aby przywitać wiosnę. Gaik zaś, czyli gałąź sosny lub świerka ozdobiona kolorowymi wstążkami, jest symbolem nadchodzącej wiosny. Idąc nad strumyk śpiewali piosenki o wiosnie, rozmawiali o pierwszych zwiastunach wiosny oraz recytowali wiersz "Z Marzanną idziemy".

Po dojściu na miejsce z dumą spalili słomianą kukłę, co utwierdziło ich w przekonaniu, że zima już nie wróci.

W tym pierwszym wiosennym dniu uczniom towarzyszył wspaniały nastrój, a zwyczaje związane z nadejściem wiosny dostarczyły bogatych wrażeń.

Jadwiga Kolonko  
Anna Ganiek



Jeszcze w kurtkach i czapkach, ale już wiosennie

Zapraszamy na wystawę Leona Wańczury

## Realizm magiczny

W galerii Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach czynna jest wystawa pt. "Malarskie zachwyty i poetyckie zamyślenia Leona Wańczury".

Uroczystość otwarcia zaszczytlił swoją obecnością wójt naszej gminy pan **Damian Galusek**, pani **Halina Mańka** - dyrektor gminnej biblioteki, pani **Grażyna Arczewska** - kierownik Domu Kultury "Osiedle", pani **Genowefa Klimosz** - radna, folklorystka, miłośniczka kultury naszego regionu pani **Róża**

**Zielonka** - przewodnicząca K.G.W., autorki wystaw prezentowanych w galerii GOK w roku ubiegłym i pani **Zofia Lubczyńska** - fotografik i **Nina Łomozik-Kontny** - malarka oraz przedstawiciele radia i prasy.

W półtorarocznej działalności galerii było to wydarzenie szczególnie ponieważ autor prezentowanych na wystawie obrazów jest rodowitym Krzyżowiczaniec i mieszkańcem Pawłowic. **Leon Wańczura** to człowiek posiadający bogatą osobowość i wiele arty-

stycznych uzdolnień.

W tym roku kończy 77 lat. Jego życie wypełnione pracą, troską o utrzymanie dzieci przeplacone jest ciągłą potrzebą piękna, zamiłowaniem do muzyki, poezji, malarstwa. Ciekawostką jest to, że pan Leon próbuje się wypowiedzieć we wszystkich tych dziedzinach i robi to z godnym pozazdrośczenia zaangażowaniem.

Obrazy olejne maluje zaledwie od kilku lat. W tym krótkim czasie namalował ich ponad 150. Wystawa pana Wańczury obejmuje 29 obrazów namalowanych w realistycznej konwencji. **Będzie ją można oglądać do 27.04.2001r. Organizatorzy zapraszają: środa 10.00 - 19.00, poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek: 15.00 - 19.00.**

Jesteśmy z wami

## Wkrótce matura

Już niebawem w naszym Liceum Ogólnokształcącym odbędzie się pierwszy egzamin maturalny. Pierwszy a zarazem ostatni organizowany według starego systemu. 27. kwietnia sześćdziesięciu czwartoklasistów kończy naukę i staje się absolwentami. Ale nie dane im będzie wypocząć gdyż wszyscy - 8 maja staną przed Państwową Komisją Egzaminacyjną by przystąpić do egzaminu dojrzałości. Czternastoosobowej komisji przewodniczyć będzie dyrektor Liceum Ogól-

nokształcącego mgr **Jan Figura**. 8 maja młodzież przystąpi do egzaminu pisemnego z języka polskiego a następnego dnia do pisemnego egzaminu z wybranego przedmiotu. W naszym liceum tym wybranym przedmiotem jest matematyka którą wybrało 35 osób, historia z którą zmagać się będzie 7 osób, tyle samo osób spróbuje swych sił w języku angielskim i 11 osób przystąpi do egzaminu z biologii.

Potem chwila oddechu i 16 maja ogło-

szenie wyników pisemnych po czym rozpoczną się egzaminy ustne które trwać będą aż do 6 czerwca. Dwa dni później odbędzie się uroczystość rozdania świadectw. Ale i to nie dla wszystkich będzie oznaczało koniec nauki. Jak się dowiadujemy, 60 procent tegorocznych maturzystów, zamierza zdawać egzaminy na wyższe uczelnie. Życzymy więc samych sukcesów i proszę nie dziękować. Racje Gminne będą z wami i chętnie poinformujemy o waszych sukcesach.

**Zdjęcia tegorocznych maturzystów prezentujemy obok.**





**Klasa 4a:** Przemysław Barchański, Jadwiga Czakon, Małgorzata Dymura, Sonia Dzida, Maciej Kluź, Katarzyna Kuczera, Aleksandra Kurtok, Marcin Kuźma, Iwona Lebioda, Daria Miodońska, Monika Niekrawiec, Halina Olszok, Gabriela Opacka, Izabela Orawska, Aleksandra Orlik, Zuzanna Rabova, Joanna Rakus, Ada Rządziejka, Marżena Sobieszkoda, Alina Szafarczyk, Łukasz Szula, Michał Szyszka, Żaneta Wójcicka, Monika Wójcik, Katarzyna Wronisz, Dariusz Załóg, Joanna Zieleźnik.  
Wychowawca: mgr Barbara Wszółek



**Klasa 4b:** Katarzyna Ciorkowska, Beata Czajkowska, Paweł Czepiel, Krzysztof Dubaniowski, Agnieszka Fusik, Agnieszka Gadowska, Joanna Gorzałczyńska, Joanna Grodoń, Iwona Hulbój, Katarzyna Janik, Iwona Kielkowska, Maciej Koczwar, Monika Krypczyk, Edyta Labza, Kornel Majewski, Marżena Matera, Monika Matera, Marcin Mikołajczyk, Małgorzata Motor, Agnieszka Pękał, Sylwia Propokenko, Katarzyna Rak, Joanna Raszka, Teresa Starzec, Gabriela Storożuk, Iwona Sywak, Gabriela Tekla, Anna Tuszyńska, Marek Wala, Beata Waleczek, Tomasz Walica, Michał Warchoł, Marcin Welchar.  
Wychowawca: mgr Anna Wyleżuch

# Kronika policyjna



**Telefon Komisariatu  
w Pawłowicach  
47 - 21 - 997  
czynny całą dobę**

## PO KOŁACH

Dnia 5 marca w godzinach 13.00-21.30 na parkingu niestrzeżonym przy KWK "Pniówek" na ul. Kruczej w Pawłowicach nieznaną sprawcą po uprzednim odkręceniu, dokonał kradzieży czterech kompletnych kół samochodowych z zaparkowanych sam. osob. marki Fiat 126p. wartości 480 zł. na szkodę mieszkańca Rybnika.

## KABLUJĄ?

W nocy z 5 na 6 marca w rejonie ul. Boro-wej i Gruntowej w Pielgrzymowicach, nieznaną sprawcą po uprzednim odcięciu dokonał kradzieży ok. 800 mb kabla energetycznego z napowietrznej linii energetycznej, wartości 2102 zł. na szkodę Rejonu Energetycznego w Wodzisławiu Śl.

\*\*\*

W nocy z 6 na 7 marca na ul. Cieszyńskiej w Pielgrzymowicach nieznaną sprawcą po uprzednim odcięciu dokonał kradzieży ok. 200 mb kabla energetycznego z napowietrznej linii energetycznej wartości 526 zł. na szkodę Rejonu Energetycznego w Wodzisławiu Śl.

## FELICJA W TICO

Dnia 7 marca ok. godz. 9.05 na skrzyżowaniu ul. 22-go Lipca z ul. Świerczewskiego w Pawłowicach, mieszkaniec Pawłowic kierując sam. osob. marki Skoda Felicia wyjeżdżając z drogi podporządkowanej nie ustąpił pierwszeństwa i uderzył w prawidłowo jadący sam. osob. marki Daewoo Tico, którego kierującym był mieszkaniec Pawłowic. Sprawcę kolizji ukarano MK-100 zł.

## ZBIEGŁ

Tego samego dnia ok. godz. 9.00 na ul. Pszczyńskiej w Warszawicach samochód dostawczy w czasie wyprzedzania uderzył w bok sam. osob. marki Fiat 126p., którym kierowała mieszkanka Suszka. Sprawca po spowodowaniu kolizji nie podając swoich danych personalnych odjechał. Na sprawcę zostanie sporządzony wniosek do KKA przy SR w Jastrzębiu Zdroju.

## CZYJE TO AUTO ?

W dniu 7 marca mieszkanka Jarząbkowicz zgłosiła, że od ok. jednego tygodnia na terenie jej posesji zaparkowany jest sam. osob. marki Fiat 126p. a zgłaszająca żąda jego usunięcia.

## SZUKAMY FAŁSZERZA

W dniu 8 marca pracownica sklepu przy ul. Polnej w Pawłowicach ujawniła fałszywy banknot 100 zł. Falszyfikat zabezpieczono. Materiały przesłano do prokuratury rejonowej w Jastrzębiu Zdr. celem wszczęcia śledztwa.

## UWAGA NA WIADUKT

W dniu 11 marca ok. godz. 12.45 pracownik "SOK Rybnik" zgłosił uszkodzenie wiaduktu kolejowego nad ul. Zjednoczenia w Pawłowicach. W toku podjętych czynności ustalono, że ok. godz. 12.20 od Cieszyna w kierunku Jastrzębia, ul. Zjednoczenia w Pawłowicach kierującym sam. ciężarowym marki i nr rej. brak, koloru szarego nie zastosował się do znaku drogowego (ograniczenie wysokości) i najprawdopodobniej przejeżdżając pod w/w wiaduktem naruszył jego konstrukcję. Straty w trakcie ustalania.

## KOLEJOWY ZŁODZIEJ

W dniu 12 marca o godz. 12.40 pracownik LTK i GK Rybnik Oddział w Pawłowicach zgłosił, że w okresie od 10.03.-12.03. nieznaną sprawcą dokonał kradzieży 15 sztuk zaworów rozrządnych układu hamulcowego wagonów na terenie stacji kopalnianej KWK "Pniówek" w Pawłowicach, ogólnej wartości ok. 35.000 zł. na szkodę Przedsiębiorstwa Transportu Kolejowego i Gospodarki Kamieniem S.A. w Rybniku.

## PECHOWE PIWNICE...

Dnia 13 marca w godzinach 11.00-12.30 na ul. Orzechowej w Pawłowicach, nieznaną

sprawcą po uprzednim wylamaniu skobla włamał się do piwnicy i na szkodę mieszkańca Pawłowic dokonał kradzieży roweru górskiego "Jaguar" koloru zielonego wartości 575 zł.

W tym samym dniu w godzinach 13.00-19.00 na ul. Górniczej w Pawłowicach, nieznaną sprawcą w ten sam sposób włamał się do piwnicy i na szkodę mieszkanki Pawłowic skradł wiertarkę wartości 900 zł.

## CZYŚCIOSZEK

Dnia 13 marca ok. godz. 10.50 pracownicy sklepu "Marpol-2000" przy ul. Górniczej w Pawłowicach zatrzymali mieszkańca Jastrzębia Zdr. który w tymże sklepie dokonał kradzieży: "Nivea" - żel pod prysznic 7 szt.; szampon "Swiss Nature" 2 szt.; szampon "Elseve" 1 szt.; dezodorant "8x4" 1 szt. - ogólnej wartości 90,77 zł. na szkodę Regionalnej Sieci Handlowej "Rawa" w Pszczynie. Na sprawcę zostanie sporządzony wniosek do KKA przy SR w Jastrzębiu Zdr.

## SZUKAMY

W dniu 15 marca mieszkanka Pawłowic zgłosiła zaginięcie nieletniego syna Grzegorza Żygoń, który o godz. 7.50 wyszedł do szkoły do chwili obecnej nie powrócił.

## ZNALEZIONO OPLA

Tego samego dnia w lesie przy ul. Wyzwolenia w Pawłowicach, ujawniono sam. osob. marki Opel Omega (bez kół i z powybijanymi szybami). Jak ustalono w/w samochód w dniu 15 marca ok. godz. 6.50 zgłoszony był jako kradziony na terenie Jastrzębia Zdr. Pojazd zabezpieczono.

## WŁAMYWACZ

W dniu 16 marca o godz. 6.50 mieszkanka Pawłowic zgłosiła włamanie do swojego sklepu "Kaprys" przy ul. Wojska Polskiego w Pawłowicach. Jak ustalono w nocy z 15 na 16 marca nieznaną sprawcą po uprzednim zerwaniu klódek włamał się do w/w sklepu i na szkodę mieszkanki Pawłowic skradł: kasę fiskalną, odzież (kurtki, dres, bluza) ogólnej wartości ok. 1850 zł.

*Śmigus! Dyngus! Na uciechę  
z kubłą wodę lej ze śmiechem!  
Jak nie z kubłą, to ze dzbaną,  
śmigus-dyngus dziś od rana.*

*Staropolski to obyczaj,  
żebyś wiedział i nie krzyczał,  
gdy w Wielkanoc, w drugie święto,  
będziesz kurtkę miał zmokniętą.*

**Wesołego**

**Alleluja**

oraz pogodnego  
ducha na nadchodzące  
Święta Wielkanocne  
zyczy

Redakcja „Racji Gminnych”  
oraz drukarnia „KAGA-DRUK”

## **KREDYTY GOTÓWKOWE BEZ PORĘCZYCIELI**

do 2000,00 zł  
bez zgody współmałżonka  
do 4000,00 zł  
bez poręczycieli

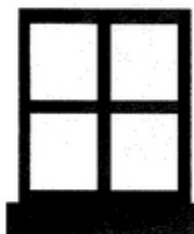
czynne 8.00-17.00  
soboty 9.00-13.00

**Pawłowice,  
ul. Pukowca 1  
(Osiedle,  
biuro Żagiel)  
tel. 4722-473**

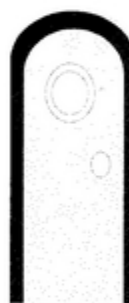


**ZAPRASZAMY !!!**

Sklep firmowy producenta  
**OKNA i DRZWI  
PCV ALUMINIUM**



**F.H. OKPLAST  
JASTRZĘBIE**



ul. Pszczyńska 219  
tel. 4738-489;  
0503-541-433  
transport pomiar gratis

**RABATY ZIMOWE !!!**

## **TANIO i CZYSTO**

Czyszczenie dywanów,  
wykładzin, tapicerek  
meblowej, samochodowej

**BZIE LIBOWIEC 45  
tel. 0602-101-426**

F.P.H. I U. **Zbigniew  
Kosowski**



Posiadamy dystrybucję materiałów budowlanych:

„ONDURH” - amerykańska płyta bitumiczna

„JKO” - gonty bitumiczne amerykańskie

„URSA” - niewielka wełna mineralna

„Paneltech” - styropiany

„FAKRO” - okna dachowe

„Delta-Line” - pokrycie faliste

W ofercie posiadamy również takie materiały jak: papy, lepik, folie, systemy ociepleń oraz wiele innych.

**Zapraszamy odbiorców hurtowych  
oraz detalicznych  
w godz. od 8.00 do 16.00.**

**Bardzo atrakcyjne ceny !!!**

**Dla firm handlowych oraz wykonawczych  
stosujemy bardzo korzystne rabaty.**

**44-335 Jastrzębie-Zdrój,  
ul. Pszczyńska 41  
tel./fax (032) 47-12-850**

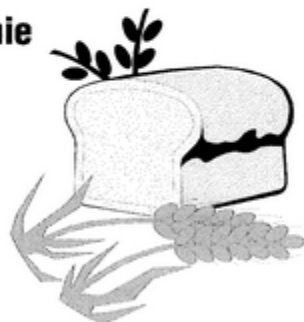
**Nowo otwarta piekarnia**

## **„JO-MAR”**

w Pawłowicach na  
ul. Szkolnej  
zaprasza codziennie

**od 6.00  
do 19.00**

na tradycyjne  
świeże wypieki



# KOSZYKÓWKA GÓRĄ !!!

Dnia 3 marca br. w hali sportowej M.D.R.I.S. w Pszczynie odbyły się II Samorządowe Mistrzostwa Powiatu Pszczyńskiego w Koszykówce. Wzięła w nich udział drużyna reprezentująca naszą gminę. Zajęliśmy III miejsce za drużynami: 1. Starostwa pszczyńskiego; 2. gminy Goczałkowice.

Drużyna Pawłowic wystąpiła w składzie:



od lewej stoją: p. Wiktor Preihs, Zbigniew Dusza, Adam Sojka, Starosta Pszczyński - p. Henryk Kolarczyk, wójt Gminy p. Damian Galusek, p. Aleksander Szymura; klęczą: p. Piotr Przybyła, Tomasz Tanistra, Robert Gisler i Marian Botorek.

GRATULUJEM



## Witajcie w naszej gminie

Trzy dziewczyny i jeden chłopak w ostatnim czasie pojawiły się w naszej gminie a właściwie to ... na świecie. Cieszymy się razem z rodzicami i serdecznie gratulujemy udanych pociech. Niech wam się darzy.

**Natalia Węglorz, c. Marka i Sabiny, ur. 22.02. z Pielgrzymowic;**  
**Martyna Oszek, c. Józefa i Jolanty, ur. 06.03. z Pawłowic;**  
**Wiktoria Śiercz, c. Grzegorza i Sylwii, ur. 16.02. z Pawłowic;**  
**Tomasz Kania, s. Waldemara i Teresy, ur. 04.02. z Golasowic.**

**RAGUJE  
GMINNE**

Wydawnictwo Urzędu Gminy Pawłowice - Redaktor Zbigniew Piksa

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca. Zastrzeżenie także prawo do skrótów i opracowania redakcyjnego dostarczonych tekstów.

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 60; Urząd Gminy, tel. 47-21-701

Skład i druk: **KAGA-DRUK** Katowice, tel. 255-34-18, 209-05-48